

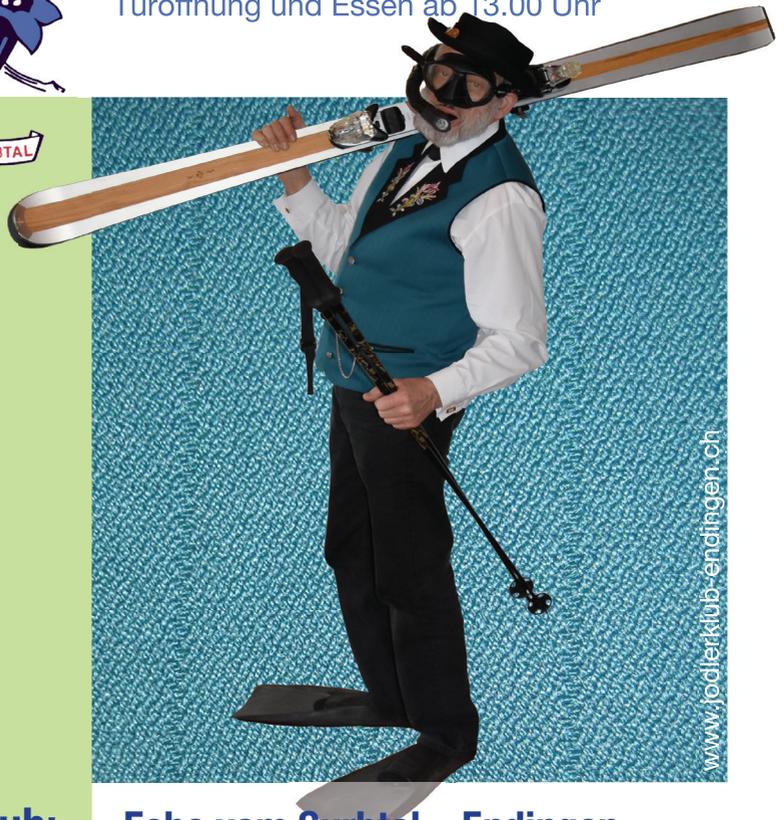
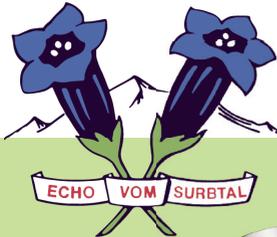
Endinger «Jodler-Obig» 2020 in der Mehrzweckhalle Endingen

Samstag, 21. März 19.30 Uhr

Türöffnung und Essen ab 18.00 Uhr

Sonntag, 22. März 14.00 Uhr

Türöffnung und Essen ab 13.00 Uhr



Jodlerklub:

«Echo vom Surbtal», Endingen

Thema: **«Die vier Jahreszeiten** (nicht von Vivaldi)»

Clown «Pflotsch» führt durch das Programm

Pius Bessire / Martin Rudolf

Dirigent:

Theater:

«Immer Ärger mit Emili(y)»

Bäuerlicher Schwank in 2 Akten von Claudia Gysel

Oski Umbricht

Regie:

Keller ENDINGEN

Garten- & Tiefbau GmbH



Transporte | Gartenbau | Gartenpflege
Pool- Schwimmteichbau | Unterhalt



Mobile 079 404 81 54

www.keller-endingen.ch



bardusch

Leasing - Laundry - Logistics

bardusch - Ihr Partner für sachgerechte Wäschepflege
bardusch - Ihr Textildienstleister für Berufs- und Schutzkleidung

Wildschachenstrasse 32 - 5600 Brugg - brugg@bardusch.ch - www.bardusch.ch

Wirtshuus Ziegelhütte

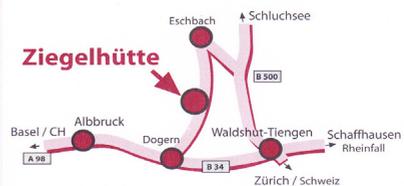
Familie

Ulrike Tröndle - Mendlers & Roger Mendlers

Ziegelhüttenstraße 54 - 79761 Waldshut-Eschbach
Tel. 077 51 / 25 97 - mendlers.ziegelhuette@t-online.de

aus der Schweiz: Tel. 0049/77 51 / 25 97

Ruhetag: Dienstag & Mittwoch



Herzlich willkommen



Liebe Ehren- und Passivmitglieder, Jodlerinnen und Jodler
Geschätzte Gönner und Inserenten
Sehr geehrte Konzertbesucherinnen und Konzertbesucher

Es freut mich sehr, Sie schon zum Essen bei uns zu begrüßen! Speziell möchte ich unseren neuen Dirigent Martin Rudolf willkommen heissen. Martin ist bereits seit fünf Jahren aktiver Sänger bei uns. Mit dem Dirigentenkurs, den er aktuell besucht, löst er unseren Pensionär Pius Bessire in seinem Amt langsam ab. Mit unseren beiden Dirigenten laufen die Vorbereitungen für den Jodlerobig seit einiger Zeit auf Hochtouren.

Pius nutzt aktuell seine im Dirigentenamt frei gewordene Zeit, um unsere diesjährige Jodlerreise zu organisieren. Ende August ist der Klub für eine Woche auf einer musikalischen Reise in Schottland unterwegs. Unsere Sänger freuen sich sehr darauf, da die Reisen mit Pius immer einmalig und ungewöhnlich sind.

Wie gewohnt, ist im ersten Teil des Programms das Gesangliche und Musikalische im Vordergrund. Dies alles unter dem Motto „Die vier Jahreszeiten (nicht von Vivaldi)“. Unterstützt wird der Klub dabei von Clown „Pflotsch“. Lassen Sie sich überraschen!



In der Pause gibt es Lösli von unserer schönen Tombola zu kaufen und natürlich sind auch die Festwirtschaft und das Kuchenbuffet für Sie bereit. Im zweiten Programmteil wird die Komödie „Immer Ärger mit Emili(y)“ aufgeführt, unter der Leitung von Oski Umbricht. Unsere Lachmuskeln werden während dessen sicher in Bewegung bleiben. Lassen Sie sich überraschen und geniessen Sie es, bei uns Gast zu sein.

René Mac-Keller, Chief Schweizer Jodler-Clan
von Endingen

Mac: bedeutet „Sohn von“. Dabei ist jedoch nicht immer der leibliche Vater gemeint, sondern häufig legendäre oder historische Stammväter.

Chief: Oberhaupt eines Clans

Clan: ein traditioneller Grossverband

Wie Sie sehen, auch in Bezug auf die Jodlerreise laufen die Vorbereitungen auf Hochtouren!

- Kosmetikstudio
- Infrarot-Wärmekabine
- Solarium



Don't worry, be beauty

Esther Weiss - Knecht
 Semlstr. 40 ■ CH - 5304 Eendingen
 Telefon 056 242 17 43
 www.esthers-beautycorner.ch

Diverse Gesichtsbildungen ■ Haarentfernung mit Warmwachs ■ Permanent-Make-up ■ Wimpern-/Brauen färben ■ Faltenverfeinerung ■ kosmetische Fusspflege ■ def. Haarentfernung mit IPL ■ Paraffin-Handpackung



Stefan Keller GmbH Metallgestaltung

Winkelstrasse 29
 CH-5304 Eendingen

Tel. 056 242 11 60
 Fax 056 242 10 39

www.keller-metallgestaltung.ch

**Geländer,
 Zäune,
 Treppen,
 Carport etc...**

**Allg.
 Schlosserarbeiten**



**Reitsport -
 SÄTLEREI +
 Lederatelier**



Marcello Fuchs
 079 349 53 53

saddleman@bluewin.ch

5304 Eendingen

Weidgasse 17

Öffnungszeiten:
 Montag - Freitag 08.00 - 12.00
 oder nach telefonischer Vereinbarung.



GARAGE CÄSAR ENDINGEN

Tel. 056 250 10 30 Fax. 056 250 10 40

www.garage-caesar.ch



**TOYOTA
 SERVICE**



SUZUKI

Die Kompakte Nr. 1

le GARAGE

Die Marke ihrer Wahl



MultiLeaseAG

Erleben, was verbindet!

Lösungen so individuell wie unsere Kunden.



Ihr Partner für technische Innovationen.

Thut Elektro AG

Klingnau | Schinznach | Endingen
Tel. 056 269 20 20 | www.thut-elektro.ch

RUBAG

HEIZUNG-SANITÄR AG

Unterendingen • 056 242 11 70
kontakt@rub-ag.ch
www.rub-ag.ch



**Professionelle
Fellpflege für 4
Pforten**

Manuela's Fellstübli
076 518 52 38



Gerne begrüße ich Sie mit
Ihrem Liebling in meinem
heimeligen Stübli.
Ich wasche, schere, trimme
Ihre Fellnase oder
entferne die
Unterwolle. Ebenso
säubere ich die Pfötchen
und schneide nach Bedarf
die Krallen.

Auf Ihren Anruf freut
sich:

Manuela Bumbacher
Semlistrasse 14
5304 Endingen
076 518 52 38



****Hotel mit komfortablen Zimmern**

Grosser und kleiner Saal
für 25 und 100 Personen

Schöne Gartenwirtschaft

7 Tage geöffnet

HOTEL PICONE

Sonnengasse 16, 5313 Klingnau, Tel. 056 245 86 30, www.hotel-picone.ch



Für Sie im Einsatz!

*Wir wünschen
gute Unterhaltung!*

Zürrer GmbH

Transporte und Kranarbeiten

CH-5303 Würenlingen

056 281 11 22 www.zuerreergmbh.ch



Zurzibieter Torte

Die zarte Botschafterin für das
Zurzibiet. Jetzt erhältlich in
unseren Filialen in Ehrendingen
und Endingen.

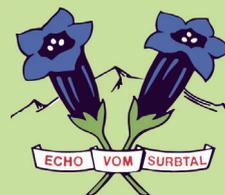


beckalt.ch | facebook.com/BeckAlt

Wieso denn selber kochen?

Samstag: Essen ab 18.00 Uhr

Sonntag: Essen ab 13.00 Uhr



Schinken mit Kartoffelsalat	CHF 18.00
Schinken mit Brot	CHF 13.00
Rauchwurst mit Kartoffelsalat	CHF 13.00
Rauchwurst mit Brot	CHF 9.00
Bauernbratwurst mit Kartoffelsalat	CHF 13.00
Bauernbratwurst mit Brot	CHF 9.00
grosse Portion Kartoffelsalat	CHF 6.00

Wie wäre es nach dem Essen mit einem feinen Stück Torte von unserem **Kuchenbuffet**?

Am Samstag hat nach dem Theater die **Bar** geöffnet.
Ein Besuch lohnt sich bestimmt!

Getränke Egli 5303 Würenlingen

www.getraenke-egli.ch



Diverse Aktionen durchs ganze Jahr im Ladenverkauf!

Getränke

- Mineral, Bier, Most
- Grosses Weinsortiment
- Spirituosen

Eigenes Mobiliar

- Kühlwagen
- Kühlschränke
- Buffet

Mietware

- Geschirr
- Gläser
- Partyzelt
- Festzelt

Grosses Geschenkssortiment!

Jodlerklub
«Echo vom Surbtal», Endingen



Herzlich willkommen

sind neue Sängerinnen und Sänger in allen Stimmlagen.
Wir proben jeden Donnerstag ab 20.15 Uhr im Bezirks-
schulhaus Endingen.

Nähere Auskünfte bei René Keller, 079 404 81 54

Passivmitglied?

Möchtest Du selber nicht aktiv mitsingen, unseren Klub aber trotzdem unterstützen? Dann bist Du auch als Passivmitglied herzlich willkommen. Du trägst damit wesentlich zur Pflege und Erhaltung unseres schönen Brauchtums bei. Als Gegenleistung für Deinen Jahresbeitrag von Fr. 15.- hast Du Anspruch auf einen vergünstigten Eintritt an unserem alljährlichen Konzert- und Unterhaltungsabend.

Deine Anmeldung nimmt gerne der Präsident oder jedes andere Mitglied entgegen.

Jodler-Obig 2019



BDO WÜNSCHT EINEN STIMMUNGSVOLLEN ANLASS



Kontaktieren Sie unsere Experten:

BDO AG
Entfelderstrasse 1
5001 Aarau
Tel. 062 834 91 91

BDO AG
Täferstrasse 16
5405 Baden-Dättwil
Tel. 056 483 02 45

www.bdo.ch

Prüfung · Treuhand · Steuern · Beratung





Restaurant Sonnenblick / De Finibus Terrae

Alfredo Caricasole & Antonio Preziosi
Alte Surbtalstrasse 33
5305 Unterendingen
Info: 056 558 63 15

Baumgartner-gmbh.ch
Bau

**Ihr Spezialist für:
Aushub - Abbruch**

Natursteinmauern
Hang- u. Bachverbauungen
Brecherarbeiten
Transporte

Tel. 079/405.03.53

Cholgrabe 1, 5306 Tegerfelden, baumgartner-gmbh@bluewin.ch



coiffeure chäller

Irène Keller | Unterendingen | Tel. 056 242 11 94

BM CONCEPTS

AUTOGARAGE
BUGMANN & MÜLLER AG

GEWERBESTRASSE 7 8162 STEINMAUR www.garage-bm.ch

Ihr Holzfachmann

- Zimmerarbeiten
- Pergola
- Treppenbau
- Isolationen
- Wintergärten
- Täferarbeiten

MEIER ZIMMEREI AG

Winkelstrasse 13
5304 Endingen

Tel. 056 242 11 10
Fax 056 242 10 25

www.meier-zimmerei.ch
info@meier-zimmerei.ch

*Landi. Ihr Partner
für alle Fälle*

Landi
SCHNEISINGEN

Zimmereiweg 2
5425 Schneisingen
Tel. 056 241 10 77
info@landischneisingen.ch

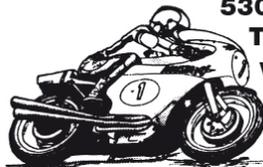
*Volg. Im Dorf daheim.
In Schneisingen zuhause.*

Volg
frisch und freundlich

Dorfstrasse 9
5425 Schneisingen
Tel. 056 241 17 07
schneisingen@volgladen.ch

Werner Keller AG

5301 Siggenthal-Station
Telefon 056 281 13 13
www.keller-motos.ch

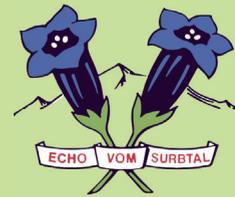


Ihr Partner für:
Motos und Zubehör



Theater: «Immer Ärger mit Emili(y)»

Bäuerlicher Schwank in 2 Akten
von Claudia Gysel



Emili Fritschi ist eine Bäuerin nach altem Schrot und Korn. Mit ihrer Schwiegertochter versteht sie sich nicht so gut, da sie deren Arbeit immer bemängelt und stur der Meinung ist, eine aus der Stadt könne nie eine echte Bäuerin werden. Hannah Fritschi leidet sehr unter dieser Situation. Ihr Mann Jonas ist als Bauer mit vielen Nebenämtern mehr als beschäftigt und kann sich nicht um diese Situation kümmern. Das nützt der faule Knecht Fritz weidlich aus. Noch angespannter wird die Situation, als der Dorfpolizist befürchtet, die Mafia habe einen Killer auf Emili angesetzt, da diese Augenzeugin bei einem Mord war. Zudem stellt eine fremde Person mehr als seltsame Fragen und der Polizist bezichtigt die Familie Fritschi des Hanfanbaus. Die Lage spitzt sich zu, als Jonas, mangels anderer Möglichkeiten, in seiner Verzweiflung Fritz zum Sprengkandidaten für das Amt des neuen Gemeindepräsidenten pushen will. Und da ist noch die Kuh Emily, die nichts anderes zu tun hat, als mindestens jeden Tag zweimal auszubüxen!

Personen und Darsteller

Emili Fritschi	Schwiegermutter, verwitwet	Bethli Wernli
Jonas Fritschi	ihr Sohn	Marcel Eberhard
Hannah Fritschi	ihre Schwiegertochter	Janine Kramer
Fritz Bärwäger	Knecht	Oski Umbricht
Alwine Meierhans	Dorfladen-Besitzerin	Rita Keller
Severin Holderbaum	Polizist	René Frei
Silvia Mörgeli	vergessliche Journalistin	Margrit Frei
Emily	Braunvieh-Kuh „Miss Schöneuter“	

<i>Zeit</i>	Gegenwart
<i>Ort der Handlung</i>	Hofplatz
<i>Regie</i>	Oski Umbricht
<i>Souffleuse</i>	Samira Spuler
<i>Schminke</i>	Luana Erne



Rückblick: «Säitsami Methode», 2019

DENNER PARTNER

Marktgasse 12, 5304 Endingen

Öffnungszeiten: Mo – Fr: 06.30 – 18.30 Uhr, Sa: 07.00 – 17.00 Uhr

Burger
Wir Mass
Schreiner

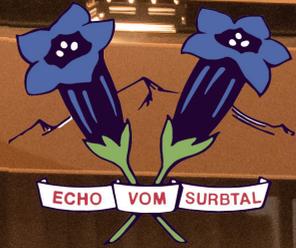
- Küchenbau
- Schreinerei
- Innenausbau

Endingen Tel: 056 242 12 34



Franz Burger AG, 5304 Endingen
056 242 12 34, info@burger.ag

**Ihr starker und erfahrener Partner für
anspruchsvolle Schreinerarbeiten**





Fahrschule Stefan Spuler

Verkehrskunde und Theoriekurse

www.fahrschule-spuler.ch

Rankstrasse 24
5304 Endingen

Telefon 056 242 23 30
Natel 079 612 89 46



Elektro GmbH

www.schneider-naef.ch

Elektroinstallationen

Telefon/Internet

TV/SAT/Swisscom TV

NIV-Kontrollen

E-Mobility

Haushaltgeräte

Elektroinstallateur/in gesucht

5304 Endingen

056 511 06 06

5423 Freienwil

**Dabei sein.
Erleben.**



Geniessen.

einfach. klar. **helvetia** 
Ihre Schweizer Versicherung

helvetia.ch/brugg



Urs Ammann
Versicherungs-/Vorsorgeberater

Hauptagentur Brugg-Windisch
T 058 280 89 02, M 079 412 51 55
urs.ammann@helvetia.ch

*Herzlich
Willkommen*



Snack Bar
& Restaurant

TRAUBE

Znüni:
Mo.-FR. 8:30-10:30

MO.-DO. 16:00-00:00
FR. 16:00-02:00
SA. 18:00-00:00
SO. Geschlossen

076/539 70 51



SPULER AG

Schreinerei / Küchenbau

Surbmatte 1, 5304 Endingen

056 242 11 76

Fax 056 242 14 23

www.spuler-ag.ch



Metall + Stahlbau AG

5304 Endingen

www.mseag.ch

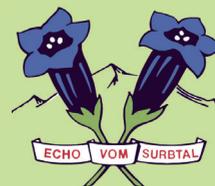
Telefon 056 242 12 82

E-Mail info@mseag.ch

**Individuelle Carports – Balkone – Treppen
Geländer - Vordächer - Stahlhallen - Hallensanierungen
CNS-Parkbänke**

Stahl verbindet - Qualität verbindet

Eintrittspreise Jodler-Obig 2020



Keine Platzreservierung möglich!

Samstag

<i>Erwachsene</i>	CHF 15.00
<i>Kinder (5 - 15 Jahre)</i>	CHF 8.00
<i>gestempelte Programme</i>	CHF 10.00
<i>freier Eintritt</i>	gratis

Sonntag

<i>Erwachsene</i>	CHF 12.00
<i>Kinder (5 - 15 Jahre)</i>	CHF 5.00
<i>gestempelte Programme</i>	CHF 5.00
<i>freier Eintritt</i>	gratis

BITTE UNBEDINGT BEACHTEN:

Es darf nicht mehr auf dem Trottoir vor dem Bezirksschulhaus geparkt werden! Bitte befolgen Sie die Anweisungen des Verkehrsdienstes.

Jodler-Obig 2019





Mitglieder-Fondssparkonto mit 2% Zins

Wir unterstützen Sie beim perfekten Mix – auch bei Ihrem Vermögen.



raiffeisen.ch/surbtal-wehntal/jubilaem

RAIFFEISEN

Wir machen den Weg frei



SUBARU

Confidence in Motion

Keller AG Endingen

Garage
plus

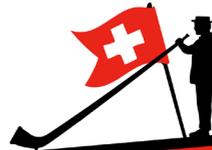
Mein Auto in guten Händen.

www.subaru-endingen.ch



**DIÄ METZG
IM SURBTAL.**

Mer Wünsched
Gueti Unterhaltig
Am Jodlerobig



056 242 13 10
WWW.METZGEREI-WERDER.CH



Anlagenbau

Rohrleitungsbau

Prozesstechnik

Projektausführung

Support & Service

REBURG SOLUTION

Ihr Partner in Sachen Edelstahl

Reburg Solution GmbH
Cholgrabe 6
CH - 5306 Tegerfelden

Telefon +41 56 290 01 09
Mobile +41 79 400 64 16
Web www.reburg.ch

Seit
50 Jahren
zu Ihren
Diensten.

elektro-meier.ch



50 Jahre

elektro meier
würenlingen

Willkommen im
goldenen Jahr 2020!



HOCH- UND
TIEFBAU AG

KELLER



Mühleweg
5304 Endingen
Tel. 056 250 11 11
info@kellerkht.ch
www.kellerkht.ch

kompetent

fachmännisch



Gartencenter Gartenbau Lengnau

Surbparkweg 1
5426 Lengnau

Telefon 056 266 44 44
Telefax 056 266 44 00

www.gclengnau.ch
info@gclengnau.ch



ZWILAG

Zwilag Zwischenlager Würenlingen AG



NEHMEN SIE UNS UNTER DIE LUPE!

Bei einem Rundgang können Sie sich ein eigenes Bild verschaffen über die sichere, verantwortungsvolle und umweltgerechte Zwischenlagerung von radioaktiven Abfällen. **Ihre Anmeldung nehmen wir gerne unter 056 200 41 91 und www.zwilag.ch entgegen.** Wir freuen uns auf Ihren Besuch im zentralen Zwischenlager in Würenlingen.



Keller Walter | Velos Motos

5314 Kleindöttingen | Tel. 056 245 58 55

5304 Endingen | Tel. 056 242 14 85

Verkauf | Reparaturen | Bekleidung

www.kewa-rad.ch | info@kewa-rad.ch

Restaurant Burestübli

5315 Böttstein

056 245 02 51

www.burestuebli-boettstein.ch



Sonntagsbraten aus dem Holzofen!

Elektro
Flückiger

Frei AG

Geht Ihnen ein Licht auf?

Tel. 056 222 05 01

Fax 056 222 05 45

www.elektro-fluckiger.ch



Ehrendingen, Birmenstorf, Oberrohrdorf

Restaurant
China Town

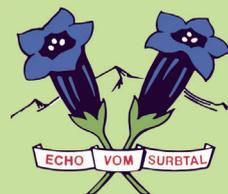
Familie Mak
Weidgasse 19 5304 Endingen
056 622 33 83



Öffnungszeiten
Di - So 11:00 - 14:00
17:30 - 24:00
Montag Ruhetag

chinatown-endingen.ch

Florian Vuille / «Pflotsch», Clown



Florian Vuille / «Pflotsch»



Florian Vuille wurde im Waadtland geboren und wuchs dort auch auf.

Sein Studium absolvierte er in der berühmten „Scuola Teatro Dimitri“ im Tessin. Er arbeitet als Tänzer und Performer, ist aber im echten Leben Clown und nennt sich manchmal „Pflotsch“. Der Regisseur Daniele Bianco begleitete ihn 2011 bei seinen ersten Auftritten. 2012 folgte ein Clowntrio, zusammen mit Manuel Schunter und Armelle

Fouqueray im Circus Monti. Danach zog er nach Brüssel und tourte zusammen mit seinem Partner Daniele Nash in verschiedenen Zirkussen Europas, bis nach Minsk, Weissrussland. 2018 kehrte er in die Schweiz zurück, wieder zum Circus Monti. Diesmal mit einer Solonummer. Dabei verbesserte er seinen Berner Dialekt. Er flog zweimal für „Clowns ohne Grenzen Deutschland“, nach Kenya und Jordanien und unterstützte die Gründung von „Clowns ohne Grenzen Schweiz“.

Mit seiner Rolle als tolpatschiger Clown, sorgt er am Jodlerabend für ein echtes Durcheinander.

Maler Schmid

www.malergeschaeft-schmid.ch

079 672 65 47

info@malergeschaeft-schmid.ch

Rico * Viviane Huber
Steinenbuehlstrasse 55
CH-5417 Untersiggenthal
info@restaurantsteinenbuehl.ch
www.restaurantsteinenbuehl.ch
Reservation 056 288 11 48

Restaurant
Steinenbuehl

Ruhetag

Montag-Dienstag



- Bedachungen
- Spenglerei
- Flachdachbau
- Fassadenbau
- Dachfenstereinbau

Riedener Bedachungen AG

Vortaue 1
5332 Rekingen/Unterendingen
www.riedenerag.ch

Tel: 056 242 18 39
Fax: 056 535 82 06
info@riedenerag.ch

Mit dem besten Service
vom Experten

www.hschweri.ch



HSchweri Landmaschinen

Schneisingen Lengnau Mellstorf
056 241 19 75 056 241 11 18 056 250 53 00

Seit 25 Jahren für Sie da

BLMT
Baumgartner
Landmaschinen GmbH
Tegerfelden
Rengg 1, 5306 Tegerfelden, Tel. 056 245 80 50
www.blmt.ch

 **KÄRCHER**[®]
makes a difference



IHR KÄRCHER UND MAKITA HÄNDLER IN DER REGION

Jubiläumsausstellung 22. – 23. August 2020





LAUBE

Ofenbau

Cheminéebau

Plattenbeläge GmbH

Ehrendingen 056 222 79 17

Ihr Ansprechpartner in Sachen

Gestaltung und Druck



Bürli

Druck
Kommunikation
Medien

5312 Döttingen
Tel. 056 269 25 25
office@buerliag.ch



Impressum

Redaktion:

Uschi Remonnay

Gestaltung:

www.art-asi.ch

Druck:

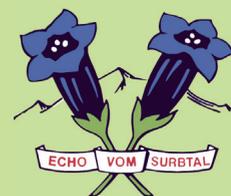
Bürli Druck AG, Döttingen

Auflage:

1550 Exemplare

Jahr:

2020



Programm 2020



Liederprogramm:

«Die vier Jahreszeiten (nicht von Vivaldi)»

Clown «Pflotsch» führt durchs Programm

Frühling

Jodlerklub
Terzett
Martin, Hanspeter; Felix

*Meyetag
Los wies liedet...*

*Adolf Stähli
T: Beat Jäggi
M: Emil Wallimann*

Sommer

Jodlerklub
Jodlerklub

*Summer-Juiz
D'Sunne*

*Emil Wallimann
Daniel Wermuth*

Herbst

Jodlerklub

Es herbschtelet

*T: Beat Jäggi
M: Emil Wallimann*

Winter

Jodlerklub
Jodlerklub

*Schnittertanz
Schneeglöggli*

*Robert Fellmann
T: Beat Jäggi
M: Ernst Wetter*

Frühling

Duett
Martin, Uschi

Blueschtfahrt

Stephan Haldemann

Gesamtchor*
Gesamtchor*
** nur am Samstag*

*We d'Schwälbeli i Süde zie
Geburtstagsjuiz*

*Adolf Stähli
Fredy Wallimann*

Tombola

In der Pause nach dem Konzert können Sie kräftig ins Loskörbli greifen.

Lospreis: CHF 1.–

Versuchen Sie Ihr Glück und gewinnen Sie einen oder mehrere schöne Preise!

Theater

«Immer Ärger mit Emili(y)»

Bäuerlicher Schwank in 2 Akten von Claudia Gysel